



TÜRK SANAYİCİLERİ VE İŞADAMLARI DERNEĞİ  
AVRUPA BİRLİĞİ TEMSİLCİLİĞİ – BRÜKSEL

B KURUZY

2009 / 31

BRÜKSEL'DE BİR HAFTA

7 EYLÜL 2009

BU SAYIDA:

AB-TÜRKİYE  
AB KURUMLARI  
AVRUPA YATIRIM BANKASI  
TÜKETİCİ HAKLARI  
ULAŞTIRMA  
EKONOMİ

**TÜSİAD BUSINESSEUROPE ÜYESİDİR - AVRUPA ÖZEL SEKTÖR KONFEDERASYONU**

MERKEZ : 46 Meşrutiyet Caddesi Tepebaşı 34420 İstanbul Türkiye Tel : 90 212 249 11 02 Faks : 90 212 249 09 13  
ANKARA : 39/4 İran Caddesi Gaziosmanpaşa 06700 Ankara Türkiye Tel: 90 312 468 10 11 Faks: 90 312 428 86 76  
AVRUPA BİRLİĞİ : 13 Avenue des Gaulois 1040 Brüksel Belçika Tel : 32 2 736 40 47 Faks : 32 2 736 39 93  
ALMANYA : 28 Märkisches Ufer 10179 Berlin Almanya Tel : 49 30 28 87 86 300 Faks : 49 30 28 87 86 399  
FRANSA : 33 Rue de Galilée 75116 Paris Fransa Tel : 33 1 44 43 55 35 Faks : 33 1 44 43 55 46  
A B D : 1250, 24<sup>th</sup> Street N.W. Suite#300 Washington DC 20037 USA Tel : 1 202 776 7770 Faks : 1 202 776 7771  
ÇİN: Lufthansa Center, EUCCC/C-319, 50 Liangmaqiao Rd, Chaoyang-Beijing 100125 T: 861064622066 F: 861064623206

HAZIRLAYANLAR : Dilek İştar Ateş - Suna Orçun [bxloffice@tusiad.org](mailto:bxloffice@tusiad.org)

[www.tusiad.org](http://www.tusiad.org)

## AB-Türkiye

- Avrupa **Parlamentosu** Dış İlişkiler Komisyonu'na katılan genişlemeden sorumlu AB Komiseri Olli **Rehn**, Ekim ayında açıklanması beklenen ilerleme raporlarıyla ilgili bilgi verdi ve milletvekillerinin sorularını yanıtladı. AB için dış politika alanında önümüzdeki beş yılın önemli olacağını ifade eden Rehn, AB'nin özgürlük, dayanışma, barış gibi ortak değerleri paylaşan bir birlik olduğunu, 500 milyonluk nüfusuyla uluslararası sorunları çözmede belirleyici rol oynadığını vurgulayarak, genişlemenin 21. yüzyılda AB'ye önemli avantajlar sağladığına dikkat çekti.

Türkiye'nin AB'ye üyelik sürecine de değinen Rehn, bu süreçte Türkiye'nin düşünce özgürlüğü, kadın hakları ve sendikal haklar gibi reformlarını gerçekleştirmesi gerektiğine işaret etti. Rehn, milletvekillerinden Kıbrıs müzakerelerinin istikrarlı bir şekilde yürümesinin de göz önünde bulundurulmasını istedi ve bu süreci başta Başkan Barroso olmak üzere tüm AB Komisyonu'nun da desteklediğini hatırlattı. Rehn milletvekillerinin sorularını cevapladı.

İspanyol milletvekili Sanchez Neyra Salafranca, Hollandalı Ria Ruijten Oomen ve Fransız Helene Flautre'nin Türkiye-Ermenistan yakınlaşmasıyla ilgili sorularını Komisyon'un Türk-Ermeni ilişkilerinin normalleştirilmesini istediği, Türkiye'nin Kafkasya'nın istikrarı konusunda önemli bir ortak olduğu şeklinde cevaplayan Rehn, Karabağ sorununun Türkiye-Ermenistan arasındaki görüşmeleri bloke ettiğini hatırlattı.

Belçikalı milletvekili Philp Claeys'in Türkiye reformlar konusunda ilerlemediği, buna rağmen müzakere başlıklarının açıldığını iddia eden sorusunu Rehn, Türkiye'ye karşı üyelik kistaslarını yerine getirme konusunda sıkı durulması, ancak AB'nin de Türkiye'ye verdiği sözleri tutarak adil ve demokratik olması gerektiği şeklinde cevaplandırdı.

Rehn, Türkiye Raporu'nda Kürt açılımıyla ilgili

gelişmelere de yer verileceğini, bu konunun kültürel, ekonomik ve eğitim alanlarına da açılımlar getirdiğini belirtti. Türkiye'nin Ek Protokolü uygulamak zorunda olduğunu hatırlattı ve raporda G. Kıbrıs ile Türkiye arasındaki gelişmelere de geniş yer verileceğini bildirdi. [Internet bağlantısı için](#)

- **Bağımsız Türkiye Komisyonu**'nun (BTK) "**Avrupa'da Türkiye** - Kısır Döngüyü Kırma" başlıklı ikinci **raporu**, Açık Toplum Vakfı ve British Council Türkiye'nin katkılarıyla yayımlandı. Finlandiya Eski Cumhurbaşkanı Martti **Ahtisaari**'nin başkanlığını yürüttüğü BTK, söz konusu raporda Türkiye'de kaçırılan reform fırsatları, Kıbrıs'ta çözüm arayışı, Kürt sorunu, Türkiye'nin Ermenistan açılımı, İslam ve laik Türk devleti ve ekonomik dayanıklılık konularına yer veriyor.

Rapor ayrıca 7 Eylül'de Avrupa Politika Merkezi'nin (EPC) Brüksel'de düzenlediği yüksek katılımlı oturumda ilgililere tanıtıldı. Bağımsız Türkiye Komisyonu Başkanı Ahtisaari'nin yanı sıra üyeler İtalyan Senatosu Başkan Yardımcısı ve Eski AP üyesi Emma Bonino, Hollanda Eski Dışişleri Bakanı ve AB Komisyonu Eski Üyesi Hans van den Broek, İspanya Eski Dışişleri Bakanı ve AB Komisyonu Eski Üyesi Marcelino Oreja Aguirre, Fransa Eski Başbakanı Michel Rocard ve Avusturya Eski Dışişleri Genel Sekreteri Albert Rohan konuşmacı olarak katıldılar.

Türkiye'nin AB'ye katılım süreci ve müzakerelerin gidişatının değerlendirildiği oturumda, reform adımlarının 2005 yılından bu yana yavaşlama eğiliminde olduğu belirtilirken, bunun nedeni olarak bazı AB ülkelerinin süreci tıkayıcı tutumları neden gösterildi. Türkiye'nin özellikle dış politika alanında gösterdiği olumlu gelişmelere sıkça dikkat çekildiği konuşmalarda, BTK üyeleri Türkiye'nin dış politika alanında attığı olumlu adımlara destek verdiklerini açıkça ortaya koyarken, AB'nin Türkiye'ye karşı tutarlılık göstermesi ve verdiği sözleri tutması gerektiğinin altını çizdiler.

Michel Rocard, Türkiye'nin AB'ye katılım sürecinin

kesintiye uğramasının ülkeyi izolasyona sürükleyeceğini, Türkiye'nin AB standartlarına ulaşarak ekonomik olarak kalkınması sonucu AB ile arasında var olan göç gibi sorunların da kendiliğinden çözüleceğini söyledi. Müzakere sürecinin hız kesmeden devam etmesi, özellikle AB açısından da büyük önem taşıyan enerji başlığının bir an önce açılması gerektiğini vurguladı.

Emma Bonino Avrupa Parlamentosu'nun da Türkiye'nin AB'ye üyelik sürecinde destekleyici ve farklı düşüncülerin, seslerin ortaya konulmasını sağlayıcı bir rol oynaması gerektiğini belirterek, Kıbrıs sorununda AB'nin de Türkiye'ye bazı sözler vermiş olduğunu hatırlattı ve bu sözlerin tutulması gerektiğinin altını çizdi.

Van den Broek ise konuşmasında, AB'nin Türkiye'ye 1999 yılında verdiği adaylık statüsü kararının yıllar süren uzun tartışmalar sonucu verildiğinin bugün sıklıkla unutulduğunu ve verilen sözlerin unutulmaması gerektiğini belirtti.

Albert Rohan ise, AB kamuoyunun Türkiye'ye bakışının kısmen duygusal, kısmen somut nedenlere dayandığını söylerken, olumsuz fikirleri değiştiren faktörlerin başında Türkiye'den gelen iyi haberlerin geldiğini sözlerine ekledi. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Dönem Başkanı İsveç, Türkiye ve Ermenistan'ın yaptığı ortak açıklamaya ilişkin olarak, iki ülke arasındaki ilişkilerin normalleşmesinin Güney Kafkasya ve geniş anlamıyla bölgede istikrarın sağlanmasına katkıda bulunacağını bildirdi. [İnternet bağlantısı için](#)

### AB Kurumları

- AB Komisyonu Başkanı Jose Manuel **Barroso** AB **Komisyonu**'nun önümüzdeki beş yılda izleyeceği politikaları özetleyen kılavuzu Avrupa Parlamentosu'na gönderdi. Belgede Barroso'nun önümüzdeki beş yılda Avrupa Parlamentosu ve Komisyon'un ortaklaşa ele alması gerektiğini

inandığı konular yer alıyor. Belgede;

- İçinde bulunduğumuz dönem sıra dışı olarak değerlendirilirken ve sürmekte olan ekonomik krizin toplumsal değerler üzerindeki etkilere dikkat çekiliyor.
- İşsizlikle mücadele ve sosyal bütünleşmenin güçlendirilmesi Avrupa'nın başa çıkması gereken en önemli konular olarak değerlendiriliyor.
- 2020 yılı hedeflenerek AB'nin uzun dönemli bir vizyona sahip olması gerektiği, öncelikle ekonomik krizden başarılı bir çıkış gerçekleştirilmesi, iklim değişikliğiyle mücadelede AB'nin lider rol oynaması, sürdürülebilir büyüme için yeni kaynaklar oluşturulması, AB'nin küresel bir lider olması için çaba gösterilmesi gereklilikleri vurgulanıyor.
- Güvenceli esnek istihdam politikalarının hayata geçirilmesi ve iş gücünün yeteneklerinin günümüz koşul ve gerekliliklerine uyumunun sağlanması en önemli sosyal politikalar olarak öne çıkarılıyor. İzinler, çocuk bakımı, esnek çalışma saatleri gibi konular iş ve özel hayat arasında denge kurmayı amaçlayan yasal düzenlemelere eklenmesi gereken noktalar olarak öne sürülüyor.

4-7 Temmuz tarihlerinde gerçekleştirilen Avrupa Parlamentosu seçimlerinden sonra AB Bakanlar Konseyi oybirliğiyle Başkan Barroso'nun AB Komisyonu'nun önümüzdeki beş yıllık yeni döneminde de Başkan olarak görev yapması için aday olarak göstermişti. Bunun üzerine Barroso yeni görev dönemi için politika önceliklerini içeren kılavuzu oluşturarak, 7-9 Eylül'de yapacağı görüşmeler öncesinde Avrupa Parlamentosu'ndaki siyasi gruplar sundu. Barroso'nun adaylığı AP Genel Kurulu'nda görüşülerek, 16 Eylül'de oylamaya sunulacak. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Dönem Başkanlığı'nı sürdüren **İsveç** hükümetinin bakanları, Avrupa Parlamentosu (AP) bünyesindeki anayasa, iklim değişikliği, uluslararası ticaret ve cinsiyet eşitliği komitelerinin

toplantılarına katılarak, AB Dönem Başkanlığı'nın bu komitelerin çalışma alanlarındaki önceliklerini içeren birer sunum yaptı:

**Anayasa** Komitesi: Avrupa İşleri Bakanı Cecilia Malmström Anayasa İşleri Komitesi'nde İsveç Dönem Başkanlığı'nın Lizbon Antlaşması'nın pürüzsüz bir şekilde uygulanması için gerekli hazırlıkları yaptığını belirtti.

Uluslararası **Ticaret** Komitesi: İsveç Ticaret Bakanı Ticaret Bakanı Ewa Björling Doha Zirvesini özetledi ve sonuca ulaşmada ABD'nin katılımına dikkat çekti. Rusya'nın DTÖ üyeliğindeki olası gecikmenin olumsuz etkilerine değinen Björling, 2010 yılında sahte mallarla mücadele alanında ticaret anlaşmasının da sonuca ulaşmasının mümkün olacağını belirtti. Ayrıca iklim değişikliği ile mücadelede çevre dostu ürün ve teknolojilerin dolaşımının desteklenmesi gerektiğini söyledi.

**Kadın** Hakları ve Cinsiyet Eşitliği Komitesi: Bakan Ms. Nyamko Sabuni, kadınların kendi işlerini kurmaları, yürütmeleri, çalışma ve aile yaşantıları arasındaki denge kurabilmelerini kolaylaştırmak amacıyla ilgili olarak AP ile doğum izni yönergesi, yeni anti-ayrımcılık yönergesi ve serbest çalışan kadın ve erkeklerin eşit değerlendirilmesi konularında görüşüleceğini bildirdi. Komite üyeleri ise Dönem Başkanlığı'nın özel ve kamu sektörlerinde yönetim kademelerinde cinsiyet eşitsizliklerinin giderilmesi için daha fazla önlem alması gerektiğini vurguladı. Milletvekilleri sınır ötesi boşanma kurallarıyla ilgili düzenlemeleri İsveç'in bloke ettiğini de hatırlattı.

**Çevre** : Çevre Bakanı Andreas Carlgren, Çevre, Kamu Sağlığı ve Gıda Güvenliği Komitesi'nde iklim değişikliği alanındaki önceliğin Kopenhag'da düzenlenecek olan BM İklim Zirvesi'nde anlaşmaya ulaşmak olduğunu açıkladı. "Ekonomik ve mali krizin Avrupa'nın çevre dostu topluma geçişinde bir fırsat olarak görülmesi gerektiğini belirten Carlgren, bio-çeşitlilik ve denizcilik konularında sağlam bir AB stratejisi geliştirilmesinin bir diğer öncelik olduğunu bildirdi.

**Telekom**: Telekom yasa paketinin hızlı bir şekilde tamamlanmasının İsveç Dönem Başkanlığı'nın önceliği olduğunu belirten Bakan Asa Torstensson, Sanayi İşleri Komitesi'ndeki milletvekillerine ekonomik düzelme ve tüketici haklarının da pakete eklenmesi gerektiğini vurguladı.

**Ar-Ge**: Bakan Tobias Krantz ar-ge için AB bütçesinden ayrılan tutarın artırılması gerektiğini açıkladı ve bunun için de tarıma ayrılan payın azaltılabileceğine dikkat çekti. Krantz, milletvekillerinin Yedinci Çerçeve Program'a fon başvurusu süreçlerinin basitleştirilmesi yönündeki isteğini kabul etti. İsveç Dönem Başkanlığı ayrıca üniversiteler ve araştırma kurumları gibi bilgi oluşturma kuruluşlarının güçlendirilmesine yönelik Avrupa çapında bir strateji geliştirmeye de öncelik verecek.

**İç Pazar ve Tüketici Hakları**: Tekstil ürünlerinin etiketlenilmesi ve kolektif davaların tartışıldığı toplantıda ekonomik kriz döneminde iç pazarın açık olması, korumacılık önlemlerinin alınmaması sayesinde istihdam ve büyüme sağlanabileceği vurgulandı. [İnternet bağlantısı için](#)

- **BUSINESSEUROPE**, yeni dönemde de AB Komisyonu'nun Başkan adayı olması konusunda AB Bakanlar Konseyi'nin görüş birliğine varması üzerine Jose Manuel Barroso'ya da bir mektup göndererek AB iş dünyasının önceliklerini aktardı. Mektupta AB Komisyonu'nun şirket ve girişimcileri tüm politikaların merkezine alması gerektiğini vurgulandı. Mektupta yer alan konular:

- Mali sistemin onarılması ve kredi akışının sağlanması.
- Yatırım ve yenilikçiliğin artırılması için kaynak akışının sağlanması.
- Kamu açıklarının ortadan kaldırılması için strateji oluşturulması
- İstihdamın artırılması ve işgücünün yeteneklerinin günümüz koşullarına uyarlanması için çalışmaların yapılması.
- İklim değişikliğiyle mücadele ve enerji stratejilerinin AB şirketlerinin rekabet güçlerini

koruyacak şekilde oluşturulması.

- Dış politika alanında AB'nin tek sesle konuşmasının sağlanması. Doha görüşmelerinin AB şirketlerinin hammadde ve kaynaklara erişimini sağlayacak koşulları içerecek şekilde tamamlanması. [Internet bağlantısı için](#)

### Avrupa Yatırım Bankası

- Avrupa Yatırım Bankası (AYB), **Romanya**'daki **KOBİ** projelerini desteklemek amacıyla Bancpost S.A. için 80 milyon €, EFG Leasing IFN S.A. için 60 € değerinde iki orta ölçekli kredi sağlıyor.

Bancpost Romania'ya verilecek kredi, sanayi, tarım, turizm ve hizmet sektörlerinde faaliyet gösteren küçük ve orta ölçekli işletmelerin projelerini finanse etmekte kullanılacak. Bu kredi, 2006 yılında belediye projelerini finanse etmek üzere kullanılması için verilen 20 milyon € değerindeki ilk kredinin iyi değerlendirilmesinin ardından AYB tarafından Bancpost'a sağlanan ikinci kredi olma özelliğini taşıyor. Bu gelişme aynı zamanda, Avrupa Yatırım Bankası'nın Güneydoğu Avrupa'da geniş işbirliği içinde olduğu Eurobank EFG Group ile ilişkilerinin daha ileri gitmesi olarak gözleniyor.

EFG Leasing Romania'ya verilecek kredi ise, küçük ölçekli işletmeler tarafından geliştirilmiş sanayi, hizmet, turizm, tarım, sağlık, enerji, ve doğayı koruma alanlarındaki küçük projeleri desteklemekte kullanılacak. Ayrıca bazı orta ölçekli işletmelerin projeleri ile kamu sektöründen projelerin de %30'a kadar finansmanı desteklenecek. Bu kredi çerçevesinde, EFG Leasing Romania aynı zamanda AB Komisyonu tarafından desteklenen, güçlü ve rekabetçi küçük ve orta ölçekli işletmelerin geliştirilmesine yönelik olan "SME Finance Facility" (KOBİ Finans Olanağı) ödenek programından da yararlanacak. Bu ödenek programı dahilinde AYB ortaklarının da Romanya'daki bu işletmelere kredi vermesi sağlanacak. [Internet bağlantısı için](#)

### Tüketici Hakları

- AB Komisyonu G. Kıbrıs'ta, Çek Cumhuriyeti'nde, Macaristan'da, Polonya'da, Romanya'da ve Slovenya'daki tüketicilerin bağımsız olarak ürünlerin karşılaştırılacağı ve test edilebileceği tüketici dergi ve internet sitelerine erişimini sağlayacağı bir projeyi finanse etti. Üç yıllık projenin tamamlanması sonrasında beş ürün örneğini ve tüketici dergileri için güncellenen dolaşımdaki rakamları da içine alan sonuçlar açıklandı.

Proje kapsamında çamaşır makinelerinden dijital makinelere, mobil telefonlara, elektrik süpürgesi, puset, çamaşır deterjanları, bronzlaşma kremleri, portatif müzik çalarlar ile TV setlerine kadar gündelik hayatta kullanılan ürünleri içine alan toplam 18 karşılaştırmalı testi finanse edildi. Proje kapsamındaki altı ülkenin ulusal markalarının da yer aldığı bir grup ürün tüketiciler açısından test edilerek, aralarındaki kalite farklılığı denetlendi.

Proje ile tüketici örgütlerinin ürünleri test edebilmesi ve sonuçlarını tüketici dergilerinde yayımlayabilmeleri için idari ve mali kapasitelerini geliştirmeleri amaçlandı. Bunun için de söz konusu ülkelerde pazar araştırması, örneklem seçimi, sonuç değerlendirme, yayımcılık ve pazarlama gibi alanlarda uzmanlık paylaşımı yoluyla, tüketici yayınlarının ve internet sitelerinin geliştirilmesi hedeflendi.

Projenin tamamlanması sonucunda bu projeden yararlanan tüketici dernekleri karşılaştırmalı ürün testleri yapabilme ve sonuçlarını duyurma olanaklarına sahip olabilmıştır. Ayrıca bu derneklerin birer ICRT (Uluslararası Tüketici Araştırma ve Test Birliği) üyesi olarak profesyonel abonelik sistemi ile müşterilerine hizmet vermeleri ve bağımsız bir şekilde çalışmaları beklenmektedir. [Internet bağlantısı için](#)

## Ulaştırma

- AB Komisyonu, Akdeniz havzasındaki **denizcilik** faaliyetlerinin bütünsel bir yaklaşımla yönetilmesine yönelik iletişimi vurgulayan araç ve girişimleri içeren bir bildirge yayımlayacak.

Bildirgede, yerel yönetimlerin denizcilik işlerine entegre yaklaşımı ile, kıyı ülkelerinin deniz sınırlarını ve kıyılarını doğrudan etkileyen etkinlikleri planlama ve düzenlemelerine ilişkin maddeler yer alıyor. Bildirgede ayrıca, bu hedeflerin başarılması durumunda Komisyonun bu konuda atması gereken, denizcilik alan planlaması gibi araçların geliştirilmesini de içeren sonraki adımlara dikkat çekiyor.

Akdeniz havzasına entegre yaklaşımının sağlayacağı faydalar, deniz taşımacılığına dayalı ekonomik büyüme potansiyelinin yanı sıra, denizcilik faaliyetlerinde maliyet etkili sinerjinin oluşması ile birlikte doğanın ve kıyı yerleşimlerinin korunmasının sağlanması olarak görülüyor. [İnternet bağlantısı için](#)

## Ekonomi

- **BUSINESSEUROPE** Başkanı Jürgen R. Thumann ve Direktör Philip de Buck 2009-2010 dönemi AB'nin ekonomik durumunu ele alan bir basın toplantısı düzenledi. Bu dönem için Avrupa iş dünyasının beklentilerini de açıklayan Başkan Thumann, öncelikli konular olarak şunları vurguladı:

- Mali sistemin onarılması ve kredi akışının sağlanması. Yasal düzenlemelerin sayısının fazla olması değil, sade, pratik, kısacası "akıllı" olması gerekli.
- Yatırım ve yenilikçiliğin artırılması için kaynak akışının sağlanması. Avrupa'da yeni fikirlerin geliştirilmesi için gerekli kapasite mevcut; gerekli olan tek şey ise bu fikirlerin ürün ve hizmete dönüşmesi için yeterli mali kaynakların sağlanması.
- Kamu açıklarının ortadan kaldırılması için

strateji oluşturulması

- İstihdamın artırılması ve işgücünün yeteneklerinin günümüz koşullarına uyarlanması için çalışmaların yapılması. İnsan kaynağının en iyi şekilde kullanılması. Avrupa iş dünyası bu noktada Sosyal Diyalog'a verdiği önemi yeniden hatırlatmaktadır.
- İklim değişikliğiyle mücadele ve enerji stratejilerinin AB şirketlerinin rekabet güçlerini koruyacak şekilde oluşturulması
- Dış politika alanında AB'nin tek sesle konuşmasının sağlanması. Doha görüşmelerinin AB şirketlerinin hammadde ve kaynaklara erişimini sağlayacak koşulları içerecek şekilde tamamlanması. AB diplomatlarının görev yerlerinde Avrupalı şirketlerin çıkarlarını koruması.

Ayrıca BUSINESSEUROPE, yeni dönemde de AB Komisyonu'nun Başkan adayı olması konusunda AB Bakanlar Konseyi'nin görüş birliğine varması üzerine Jose Manuel Barroso'ya da bir mektup göndererek AB iş dünyasının önceliklerini aktardı. Mektupta AB Komisyonu'nun şirket ve girişimcileri tüm politikaların merkezine alması gerektiğini vurgulandı. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu, toplumsal kalkınma ve gelişmenin en önemli göstergelerinden biri olarak kabul edilen **Gayrisafi Yurtiçi Hasıla**'nın (GSYİH) yerini alacak ve değişen dünya düzenine uyum sağlayacak yeni bir ölçüm yöntemi konusunda bir bildirge yayınlamaya hazırlanıyor. Bu değişikliğe sebep olarak, son yıllarda iklim değişikliği, mali ve ekonomik kriz ile küreselleşme gibi konuların öneminin giderek artmış olması ve bunun karşısında yeni politikalara duyulan ihtiyaç gösteriliyor. GSYİH'nin ise, çevresel sürdürülebilirlik ve toplumsal dışlanmışlık gibi göstergeleri içermediğinden bu ihtiyaçlara cevap vermediği ifade ediliyor.

Bildirgede, daha bilinçli kamuoyu tartışmaları ve politika oluşturma süreçleri sağlayabilecek kapsayıcı kalkınma ve gelişmişlik düzeyi göstergeleri tanımlanacak. Bu süreçte Komisyon,

uluslararası bağlamda kabul edilen ve uygulanan göstergeleri oluşturmak için paydaş ve ortaklarla güçlü bir iş birliği içinde olmayı hedefliyor. [İnternet bağlantısı için](#)

- **Üretici** fiyatları endeksi Temmuz 2009'da bir ay öncesine göre Euro Alanı'nda %0,8; AB27'de ise %1,0 düşüş gösterdi. Haziran ayında iki oranda da %0,4 artış gözlenmişti. Temmuz 2009 oranlarında bir yıl öncesine göre Euro Alanı'nda %8,5, AB27'de ise %8,4 düşüş kaydedildi. [İnternet bağlantısı için](#)

- Euro Bölgesi'nde **işsizlik** oranı 2009 Temmuz ayı içerisinde %9,5 olarak belirlendi. Bu oran Haziran 2009'da %9,4, Temmuz 2008'de ise %7,5 olarak gerçekleşmişti. İşsizlik oranı Euro Bölgesi'nde Mayıs 1999'dan beri, AB27'de ise Mayıs 2005'den beri en yüksek seviyeye ulaşmış bulunuyor.

AB27'de işsizlik oranı Temmuz 2009'da %9 olarak belirlendi. Bu oran Temmuz 2008'de %7 olarak gerçekleşmişti.

Üye ülkeler arasında en düşük işsizlik oranı Hollanda (%3,4) Avusturya (%4,4) ve G.Kıbrıs (%5,5); en yüksek işsizlik oranı ise İspanya (%18,5) Letonya (%17,4) ve Litvanya (%16,7) olarak kaydedilmiştir.

Bir yıl önce ile kıyaslandığında, bütün üye ülkelerde işsizlik oranında bir artış görülmektedir. En düşük artış Romanya'da (2008 ve 2009'un ilk çeyrekleri arasında %5,7'den %6,2'ye bir yükseldi) ve Almanya'da (%7,2'den %7,7'ye gözlendi. En fazla artış ise Litvanya'da (%5,8'den %16,7'ye) Letonya'da (2008 ve 2009'un ikinci çeyrekleri arasında %6,9'dan %17,4'e) ve Estonya'da (%4,1'den %13,3'e) gerçekleşti. [İnternet bağlantısı için](#)

- **GSYİH** ilk tahminlere göre, 2009'un ikinci çeyreği boyunca bir önceki çeyreğe göre Euro Alanı'nda (AB16) %0,1 ve AB27'de %0,2 oranında azaldı. 2009'un ilk çeyreğinde büyüme oranları Euro

Alanı'nda eksi %2,5, AB27'de ise eksi %2,4 olarak kaydedilmişti.

2009'un ikinci çeyreği 2008'in aynı dönemi ile karşılaştırıldığında GSMİH, sırasıyla %4,9 ve %4,8 oranında düşüş gösterdi.

2009'un ikinci çeyreği boyunca hanehalkı son tüketim harcamaları Euro Alanı'nda %0,2 oranında yükselirken AB27 bölgesinde sabit kaldı. Yatırımlar ise sırasıyla %1,3 ve %1,9 oranında düşüş gösterdi, ihracat sırasıyla %1,1 ve %1,5 azaldı.

Amerika Birleşik Devletleri'nde GSYİH 2009'un ilk çeyreğindeki %1,6'lık düşüşten sonra ikinci çeyrek boyunca %0,3 düştü. Japonya'da ise GSYİH bir önceki dönemde %3,1 azalırken, 2009'un ikinci çeyreğinde %0,9 artış gösterdi. [İnternet bağlantısı için](#)

\*

## BRÜKSEL'DE GELECEK AY

### AB Kurumları

- 14-15 Eylül, Genel İşler Konseyi
- 21-22 Eylül, Adalet ve İç İşleri Konseyi
- 24-25 Eylül, Rekabetçilik Konseyi
- 28-29 Eylül, Tarım ve Balıkçılık Konseyi

### Konferanslar

- 8 Eylül, "EU Governance Forum on Mapping the political gains and losses of being a champion of opting out", EPC, [www.epc.eu](http://www.epc.eu)
- 17 Eylül, "Policy Dialogue on What future for the European Union in counterterrorism?", EPC, [www.epc.eu](http://www.epc.eu)
- 22 Eylül, "European Year of Creativity and Innovation 2009 - 5th Brussels debate: Business and Entrepreneurship", EPC, [www.epc.eu](http://www.epc.eu)